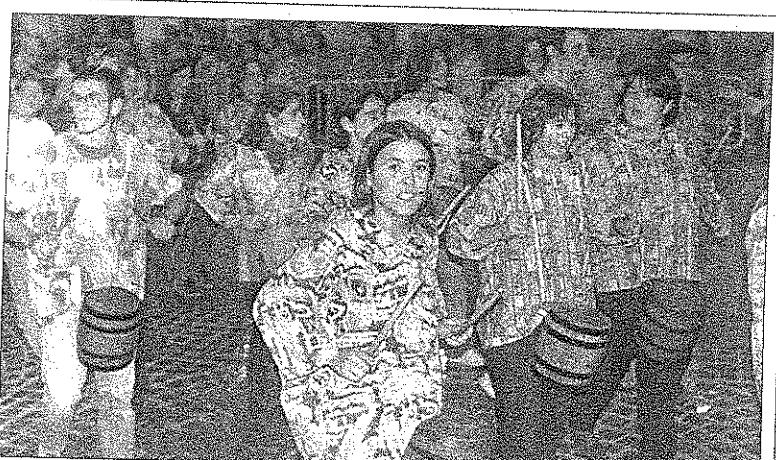


**ZARAUTZ** / SANPELAIOAK '98



ZAGAk deituta danborra joaz aterako dira gazteak.

Andoni CANELLADA

## ZAGA, jaiak eta errebindikazioa uztartuz

■ Herri afaria eta Gazteen Danborrada egin zuen atzo Gazte Asanbladak. ■ Gaztelekua dute batik bat gogoan egunotan ere.

Urtero bezala, Zarauzko Gazte Asanbladak jaiak eta errebindikazioa uztartu nahi izan ditu Sanpelai o hauetan ere eta, gazteleku gogoan, zenbait ekitaldi antolatu ditu egunotan. Duela hiru urtetik hona egin duen moduan, atzo iluntzen herri afaria antolatu zuen Merkatu Plazan.

### Gari BERASALUZE

ZAGAren esanear «afaria, azken batean, gero egiten den Gazteen Danborradara jendea ger daudin egiten dugu. Hau guztia, egia esateko, helburu jaink gabe sortu zen. Haurrek eta helduek bezala, gazteok ere gure danborrada izan nahi genuen eta horregatik hasi ginen nolabait. Gero, horrek gure aldarrikapenekin bat egiteko balio dugu eta aukera hori baliatzan dugu, noski. Aurtent, esaterako, ezin dugu ahal zu adazkenean Gaztelekua zabalduko dela eta horren aurrean Zarauzko gazteok badugu zer esan».

Gaztelekuarenkiko errebindikazioa nabarmendu zuen ZAGAk antolatutako atzoko afarian eta danborradan. Hauek ordea, gazte asanbladak uda honetarako prestatu duen plangintzaren lehen urratsak besterik ez ziren. Izan ere, ZAGAk kideek adierazi ditzutenet, «oso garantzitsua iruditzen zaigu Gaztelekuarenkiko zer gertatzen ari den argi eta garbi jakitea herritarrek eta, batez ere, gazteek. Honela, ha-

siera batean Sanpelaiotarako ateratzeko asmoa baguenen ere, Amabirjinatarako niki bat atetra dugu merke-merke, ahalik eta jende gehienak jantzi dezan festetan. Gure aldarrikapenesen berri eman eta hau zabaltzeaz gainera, Zarauzko koadrilaren artean dagoen zatiketa ere apurtu nahi dugu honela. Hainbat eta hainbat herritan guztiak blusa berdinarekin ateratzen dira festa. Gurean, ordea, koadrilla bakoitzak berea du eta gainerako herritarrek ez dute lekuri. Hau dela eta, guztiak blusa berdina eramatea ez zaigu ideia txarra iruditzen. Nolabait, ZAGA koadrilla handi bat izatea nahi genuke».

### Pegatina

Herriari begira, Sanpelai o hauetan ZAGAk bere errebindikazioa kalaturak baldin badu ere, herri afaria eta Gazteen Danborradar antolatzeaz gain, Gaztelekuaren autogestiori buruzko pegatina bat ere atera du. Amabir-

jinetan lan gehiago egitea ezinbestekoa iruditzen zaio asanbladari. «Amabirjinak herriko jaiak baldin badira ere, aspaldian norabidea zeharo galdua dute. Giro herrikoia berreskutzten saiatu behar dugu guztion artean eta, bide batez, Gaztelekuari buruzko gure aldarrikapena pentsa baltzen. Dagoeneko hainbat ekitaldi antolatzea dugu buruan eta udan barrena garatuz joango dira horiek. Oraingo, gazteon beharrantza Gaztelekuarenkiko ezean, kalea bihurtuko dugu gazteleku eta bertan egingo ditugu ikastaro, erakusketa, ekitaldiak eta abar».

Honez gain, Gaztelekuarenkiko ZAGA aurkeztutako egitasmoarekin bat egin dute herriko taldekin eta herriarren atximenduak ere ezagutazikoz dira hurrengo asteetan. Oraingo, Sanpelai o hauetan festarekin batera aldarrikapena lau haizetaraztzen eta «Gaztelekuarenkiko benetan zer gertatzen ari den» jendeari azaltzea izango da ZAGAren lana. Gainera, txosnagunean Sorginak Emakume Asanbladarekin batera duten txosnan ere lan egin beharko dute. «Guri, berez, irailean tokatzen zaigu txosna jarritza. Sorginakockin erdibana egingo dugu ordea», esan digute.

**LASARTE-ORIA** / SANPEDROAK '98

## Los taberneros quieren que salgamos de marcha

Aitor AZKONOBIA

Los hosteleros del pueblo no están muy contentos últimamente. Los horarios de cierre no son lo que eran y el hecho de que los Sampedros sean entre semana, tampoco les beneficia en nada. Por ello, estas últimas semanas se han reunido para tratar estos asuntos.

Uno de los temas que más preocupa a los hosteleros es el de Sampedros. Las fiestas patronales son una muy buena fuente de ingresos y el hecho de que se celebren entre semana, perjudicaría aún más nuestra situación, que no es muy boyante que se diga, acarrean los hosteleros. Desde el Ayuntamiento, tampoco se ha hecho nada al respecto y han sido los propios hosteleros quienes han elaborado un programa para hoy y mañana.

Este programa lo presentaron en el Ayuntamiento «con la intención de que nos ayudaran. Pero no han querido saber nada y la única respuesta por su parte ha sido la de ampliar los horarios de cierre hasta las 5 de la madrugada», afirman. Otra de las decisiones de Alcaldía ha sido la de no subvencionar las actividades del programa, «y por si fuera poco, nos obliga a encarnos de la limpieza de la plaza Okendo y a buscarnos la vida en el tema de la electricidad para los conciertos».

El presupuesto de todas las actividades asciende a 1.500.000 pesetas. Para ello, los bares del centro están dispuestos a poner

cada uno 25.000 pesetas. «De todas maneras, no cubrimos todos los gastos. Como pasa siempre, no hemos conseguido que todos los bares apoyen esta iniciativa, aunque la mayoría estemos metidos de lleno. Es de agradecer la ayuda recibida por algunos bares que no están en la zona centro», explican.

Hace tiempo que este sector vive momentos críticos y cuando han solicitado ayuda al Ayuntamiento siempre han recibido una respuesta. «Hace poco, coincidiendo con un importante día en el pueblo, pedimos que nos dejaran cerrar más tarde. Tampoco tomaron en cuenta esa decisión. Los días de Sampedros, por lo menos, tenemos horarios libres», se consuelan.

### Actos

En cuanto al programa elaborado, el viernes habrá una exhibición de artes marciales a las ocho de la tarde y a las once de la noche otra de disc-jockeys. Para el sábado han organizado un concurso de graffitis a las cinco de la tarde en Andata Plaza y de seis a nueve actividades para niños, tales como magos, hinchables, música...

El plato fuerte llegará a la noche con el concierto de tres grupos musicales. Arakajun y Ke Putada darán paso a La Cabra Mecánica. Los madrileños presentarán su nuevo disco «Cuando me suenan las tripas».

### BEIZAMA

Herri afaria gaur

Sanpedro jaiet hasiera emanet, gaur 9etan herri afaria egingo da Itzaki Labaka abeslariarekin. Ondoren, Ainhoa, Maitane eta Eider trikitilariak dantzaldia iragartzen da.

### ASTIGARRAGA

Txitx Jardunaldiak

Jokain Iruretagoienaren jaiotzaren mendurrena ospatu «Txistulari» aldzikaria aurkeztuko da gaur. Ekitaldea Setan Udaletxean da.

### AZKOITIA

Ongi etorria Kimetz eta Eneritz!

Gaur 7etan Udaletxean Kimetz Larrañaga eta Eneritz Epelde Euskadiko dantza txapelketako bikote irabazleari ongi etorria egingo zaie.

### AZPEITIA

Mendi irteera

Igandeako Lagun Onak M.B.k Berri-Hondarribia mendi ibilaldia antolatu du egin guzirako. Irteera plaza nagusitik izango da goizeko 8.30ean eta izena gaur eman behar da elkartean.

### GETARIA

Diapositiba emanaldia

Gaur gaueko 10.30ean Berdura Plaza Jose Ramon Agirre Marronei 'K-2 Baltistan' izenburuean diapositibak eskainiko dira.

### ZUMAIKA

Bizikleta martxa

Urola builara garbi baten alde bizikleta martxa egingo da bihar 4etan irtena: Azkoitia, Azpeitia, Zestoa eta Zumai Zaharkatuko dira. Azken herri honetako bizikleta furgonetan eraamatea nahi dutenek 1.30ean Kofradia Plaza hurbildu beharko dute.

**Zuentzat eta giztontzat**

**Taberna XIMUT**

Bixkonde Kalea, 3 beheko  
20800 ZARAUTZ  
Telf. 943-83 24 34

**BIDAIAK HALCON VIATGES**

Nos sumamos a su alegría  
en estas fiestas...  
recordándoles que estamos  
como siempre, con  
el mejor servicio y atención  
para que Vd. disfrute  
de la fiesta de... VIAJAR

Jai hauetan zuen poza  
Geure egin nahi dugu...  
Gogoratu beti bezala  
hermen gaude zuen zerbitzura,  
zuen **BIDAIA JAIRIK**  
oriena izan dadin

**ZARAUTZ** San Francisco, 9  
Telf. (943) 83 29 53